

Eine tote Sprache in lebendiger Literatur: neuzeitliche Diskussionen und Kontroversen über das Lateinische

Una lingua morta per letterature vive: discussioni e controversie sul latino in età moderna e contemporanea

Xavier van Binnebeke
Maurizio Campanelli
Christopher Celenza
Andrea Comboni
Alessio Cotugno
Paola De Capua
Maria Teresa Galli
Leopoldo Gamberale
Yorick Gomez Gane
Marc Laureys

Marco Leone
Jürgen Leonhardt
Clementina Marsico
Martin McLaughlin
Francesco Saverio Minervini
Dirk Sacré
Florian Schaffenrath
Massimo Scorsone
Sebastiano Valerio
Isabella Walser

10.-12. Dezember 2015 / 10-12 dicembre 2015

Istituto Storico Austriaco di Roma
Università "Sapienza" di Roma, Facoltà di Lettere e Filosofia

Die Tagung ist organisiert vom / Il convegno è organizzato dal
Ludwig Boltzmann Institut für Neulateinische Studien (Innsbruck)



unter der Mitarbeit von / con la collaborazione di:

Istituto Storico Austriaco di Roma; Dipartimento di Studi Greco-Latini Italiani e Scenico-Musicali dell'Università "Sapienza" di Roma; Pontificio Comitato di Scienze Storiche



Programma

Giovedì 10 dicembre 2015

Istituto Storico Austriaco

9.00 - 9.30 Saluti

I sessione: presiede Sebastiano Gentile

9.30 - 10.00 Christopher Celenza, *The End of One Language Debate and the Beginning of Another: Latin and the Italian Vernacular in the Early Sixteenth Century*
10.00 - 10.30 Andrea Comboni, *Note sulla fortuna dell'Osci et Volsci dialogus di Mariangelo Accursio*

10.30 - 11.00 Pausa caffè

11.00 - 11.30 Marco Leone, *Quinto Mario Corrado e la polemica sul latino*
11.30 - 12.30 Massimo Scorsone, *L'idioma rivendicato. La "lingua Latina utilis et necessaria" delle Pomeridianae sessiones (1580) di Anastasio Germonio*

12.30 - 13.15 Discussione

13.15 - 15.00 Pranzo

II sessione: presiede Valerio Sanzotta

15.00 - 15.30 Alessio Cotugno, *Sperone Speroni e la scelta del volgare: orientamento intellettuale e strategie culturali*
15.30 - 16.00 Martin McLaughlin, *Castiglione in Inghilterra: il Cortegiano latino di Bartholomew Clerke (1571)*

16.00 - 16.30 Pausa caffè

16.30 - 17.00 Clementina Marsico, *A ciascuno il suo. Discussioni e rivalità nelle grammatiche latine delle lingue volgari*
17.00 - 17.30 Maria Teresa Galli, *Composizioni ingegnose o cattive imitazioni degli antichi? Dibattiti intorno ai centoni neolatini*

17.30 - 18.15 Discussione

Venerdì 11 dicembre 2015

Università "Sapienza", Facoltà di Lettere e Filosofia, aula Odeion

9.00 - 9.30 Saluti

III sessione: presiede Florian Schaffenrath

9.30 - 10.00 Marc Laureys, *Friedrich Taubmann's views on Latin style and poetic composition*
10.00 - 10.30 Jürgen Leonhardt, *Language and Society: Latin Poetry in 18th Century Germany*

10.30 - 11.00 Pausa caffè

11.00 - 11.30 Francesco Saverio Minervini, *Usl e riusi del latino nel Settecento*
11.30 - 12.30 Maurizio Campanelli, *Il latino allo specchio: cultura e scuola nella satira italiana del Settecento*

12.30 - 13.15 Discussione

13.15 - 15.30 Pranzo

IV sessione: presiede Maurizio Campanelli

15.30 - 16.00 Dirk Sacré, *Hieronymus Ferrius (1713-1786) defending Latin in his Pro linguae Latinae usu epistulae adversus Alambertium (1771)*
16.00 - 16.30 Florian Schaffenrath, *I Parnassidos libri IV (1773) di José de Pueyos: un certame epico tra latino e volgare*
16.30 - 17.00 Isabella Walser, *German versus Latin in 18th and 19th century Germany: The Case of Jacob Grimm*

17.00 - 17.30 Discussione

Sabato 12 dicembre 2015

Istituto Storico Austriaco

V sessione: presiede Silvia Rizzo

9.00 - 9.30 Paola De Capua e Xavier van Binnebeke, *Letteratura e antifilologia nello Xiphias di Diego Vitrioli*
9.30 - 10.00 Leopoldo Gamberale, *Storie di poeti: tradurre i propri versi nella propria lingua*

10.00 - 10.30 Pausa caffè

10.30 - 11.00 Sebastiano Valerio, *"Andare in cerca del nuovo tenendo l'occhio all'antico": Pascoli, la scuola e il latino*
11.00 - 11.30 Yorick Gomez Gane, *@Pontifex. La # SantaSede tra # latino, # italiano e le altre lingue*

11.30 - 12.15 Discussione

12.15 - 12.30 Conclusioni

Sedi delle sessioni:

Istituto Storico Austriaco, V.le Bruno Buozzi, 113 (I-II e V)
Università Sapienza, Facoltà di Lettere e Filosofia, Piazzale Aldo Moro, 5 (III-IV)

Organizzazione:

Valerio Sanzotta (valerio.sanzotta@neolatin.lbg.ac.at)

Segreteria: office@neolatin.lbg.ac.at

Comitato scientifico:

Rino Avesani, Maurizio Campanelli, Vincenzo Fera, Sebastiano Gentile, Andreas Gottsmann, Wolfgang Kofler, Martin Korenjak, Werner Maleczek, Marina Passalacqua, Silvia Rizzo, Emilio Russo, Valerio Sanzotta, Florian Schaffenrath, Luca Serianni, Lav Šubarić, Stefan Tilg